

体育施設の利用案内

市民体育館 ☎ 384-5001
 大麻体育館 ☎ 887-6800
 青年センター ☎ 383-1221
 東東野幌体育館 ☎ 382-5000

江別市スポーツ振興財団 検索

市民スポーツの日(個人利用のみの日)

大東 7/18(月・祝) 青 7/10(日)

クラブ利用受付

市 7/19(火)18:30~ 大 7/20(水)9:00~
 青 7/15(金)18:00~ 東 7/21(木)18:30~

屋外体育施設クラブ受付

大 大麻中央・西・東公園野球場
 7/19(火)18:00~ 大麻体育館
 青 飛鳥山公園・石狩川河川敷の施設
 7/20(水)18:30~ 青年センター

レクリエーション広場

市 7/13(水)・20(水)・27(水)、8/3(水)
 ※ミニバレーとミニテニス、バウンドテニスの
 一般開放。体育館使用料は必要。

閉館日

施設安全点検のため下記日時で閉館します。
 大 7/11(月)15:00 青 7/12(火)17:00
 東 7/13(水)15:30

プールの利用時間

青 10:00~20:00
 ※7/12(火)は全日使用できません。

その他の施設

あけぼのパークゴルフ場 9:00~18:00
 (受付17:00まで) ☎382-8900
 森林キャンプ場 ☎389-6493
 または両施設とも指定管理者エコ・グリーン事業
 協同組合 ☎391-1515

その他

江別市大学出版前講座

市内4大学の協力で大学教員が地域に向向いて講義をします。講座内容は、市ホームページで公開。詳しくは企画課へ。大学の特色を活かした講座を、江別のまちづくりを考える機会にご活用ください。講師の謝礼・交通費は不要。

① 大学と調整のうえ、日程を決定。
 ② 申込団体が用意し、費用も負担してください。
 ③ 原則20人以上が参加する講座。④ 原則として希望時期の1か月前までに申請書を企画課へ提出。

企画課 ☎381・1015



お知らせ

募集・試験



ふるさとふれあい推進事業

江別市ならではのイベントや都市景観づくりなど、地域の活性化、地域づくりの活動に対して補助金を交付。補助金額は、補助対象経費の3分の2以内(上限はソフト事業が500万円、ハード事業が1千万円、すでに本事業で設置した施設などの修繕事業が100万円)。詳細は市ホームページをご覧ください。
 ① 市ホームページより申請様式を入手し、9月30日(金)までに郵送か持参にて提出(必着)。
 企画課 ☎381・1015

市営住宅の入居者

申込順に入居者を決定します。空き住宅の詳細などはお問い合わせください。

募集住宅: あけぼの団地、弥生団地(A棟)の一般世帯向け住宅(単身者用の住宅の募集はありません)。
 受付開始日時: 7月11日(月)8時45分。 ※時間前に来られた方は申込順のくじ引きを実施。
 ① 建築住宅課 ☎381・1041

子ども110番の家

子どもたちが万が一危険な目に遭ったとき、いち早く逃げ込める場所を確保し、安全を守るため、



ご協力いただける一般家庭および事業所を募集します。
 ① 各校区内児童生徒のPTA、または緊急時に家族ぐるみで保護・通報に即応できる方。青少年の健全育成に理解と熱意がある方、または事業所。
 ② 教育支援課 ☎381・1409

緊急サポートネットワーク提供会員研修

病児・病後児の預かりや宿泊を伴う緊急的な預かり・送迎ができる方を募集しています。事前に規定の研修会へ参加が必要です。講師は札幌市立大学看護学部准教授。
 ① 7月26日(火)10時~15時。
 ② 所市役所本庁舎。
 ③ 対子育ての援助活動に理解と熱意のある20歳以上の方。
 ④ 無料。

⑤ NPO法人北海道子育て支援ワーカーズ ☎632・5180
 子育て支援課子ども家庭係 ☎381・1408

自衛官

① 任期制自衛官: 任期を継続するか、任期満了で民間企業などに再就職するかを選択できます。選抜試験に合格すれば、曹や幹部に進む道も開かれま

住み替え(リフォーム)の事ならお任せください

新築 外装 外構
 内装 設備



見積無料!お気軽にご相談ください

011-384-0288 株式会社 住まいの昭和
<http://www.sumaino-showa.com/> 江別市野幌末広町32-4

資源物高く買います!当社ヤードまでお持ち込み下さい!
 現金買い取り実施中!

自治会・小学校・中学校の資源回収

営業時間:
 AM8:15 ~ PM4:30
 (日曜のみ)
 (PM1:00 ~ PM4:30)

市内実績・信用一番

有限会社 江別資源

江別市新栄台 1-3 TEL384-1357
 北海道公安委員会 古物商許可: 第101050000420号

野幌屯田兵屋の開館日は5月～9月の第4土曜日。7月は23日、8月は27日9時30分～16時です。(郷土資料館 ☎385・6466)

8月から開催の

スポーツ教室



4体育施設で開催される第2期スポーツ教室の受講者を募集します。

- 対 16歳以上の市民
- ※各教室第1期未受講者優先
- ¥ 4,500円/15回 ※水中ウォーキングは3,500円/10回
- 申 7/19(火)～21(木)に市内4体育施設へ直接
- 問 江別市スポーツ振興財団 ☎384-5001

★は夜間開催教室です。

市民体育館

ピラティス 定員30名

青年センター

ズンバ 定員30名

パワフルエアロ★ 定員30名

ナイトヨガ★ 定員30名

フラダンス 定員30名

水中ウォーキング 定員30名

東野幌体育館

ナイトピラティス★ 定員30名

ソフトエアロ 定員30名

おやじエクササイズ★ 定員20名

ヨガ 定員30名

エクササイズナイト★ 定員30名

背骨コンディショニング★ 定員30名

大麻体育館

ステップエクササイズ 定員40名

ラテンエアロ 定員30名

バランスコーディネーション★ 定員30名

ピラティス 定員30名

体調改善 定員30名

ヨガ 定員30名

ナイトボクシングエアロ★ 定員40名

各種試験

- 第2回危険物取扱者試験、甲種、乙種(第1～6類、丙種)
- 第2回消防設備士試験、甲種(特類、第1類～5類)、乙種(1類～7類)

受験当日は受験票、筆記用具
平成29年4月から供用開始を予定している「都市と農村の交流拠点施設(美原1445)」の指定管理者となる団体を募集。7月下旬から受付を始め、10月の選定委員会、12月の議会による議決を経て指定します。
※「指定管理者制度」とは、市民

所 消防本部。
対 市内に在住、在勤、在学の10歳以上の方、先着30名。
日 8月19日(金)9時30分～12時30分。
申 各学校・公民館・教育委員会で配布の応募用紙を7月1日(金)～8月31日(水)(必着)に郵送、ファクスか直接。
〒067-0074 高砂町24・6 生涯学習課 ☎381・1069
FAX 382・3434

- ② 一般書候補生…各部隊の中核となる陸・海・空曹自衛官を養成する制度です。
- 日 説明会(任期制自衛官・一般書候補生)7月12日(火)18時～20時。予約不要。
- 所 野幌公民館1階研修室1号。
- 対 ①採用予定月の1日現在で18歳以上27歳未満の方。
②平成29年4月1日現在で18歳以上27歳未満の方。
- 問 自衛隊札幌地方協力本部 江別地域事務所 ☎383・8955 戸籍住民課 ☎381・1020

持参。
日 8月21日(日)。所 札幌市。
¥ 試験内容による。
申 消防署、消防署各出張所で配布の願書による書面申請は7月11日(月)～19日(火)。インターネット申請は7月8日(金)～16日(土)。(一財)消防試験研究センター 北海道支部 ☎205・5371
HP <http://www.shoubo-shiken.or.jp/>
問 消防署予防課危険物係、消防設備担当 ☎382・5430

普通救命講習 I
成人に対する心肺蘇生法、AEDの取り扱い、異物除去法、止血法について。講師は消防職員および女性消防団員。筆記用具持参、動きやすい服装で。
日 8月19日(金)9時30分～12時30分。
所 消防本部。
対 市内に在住、在勤、在学の10歳以上の方、先着30名。
申 各学校・公民館・教育委員会で配布の応募用紙を7月1日(金)～8月31日(水)(必着)に郵送、ファクスか直接。
〒067-0074 高砂町24・6 生涯学習課 ☎381・1069
FAX 382・3434



無料。
申 7月7日(木)から電話(9時～)。消防救急課 ☎382・5465
平成28年度 青少年健全育成標語
青少年の非行防止についての標語を考え、健全育成に関する意識の向上を図ります。最優秀・優秀作品は作成者の所属および氏名を含め健全育成広報などに活用されます。主催・江別市青少年のための市民会議。
対 市内小中高校生、市内在住の個人またはグループ。
申 各学校・公民館・教育委員会で配布の応募用紙を7月1日(金)～8月31日(水)(必着)に郵送、ファクスか直接。
〒067-0074 高砂町24・6 生涯学習課 ☎381・1069
FAX 382・3434

認定補聴器専門店・全国補聴器販売店協会会員

札幌 江別 帯広

さくら補聴器センター江別店

江別市幸町33-6須藤ビル1階

☎011-383-4133

営業時間/9:30～17:30(土曜日は15:00まで)
定休日/日曜・祝日

<http://www.sakura-hochouki.com>

ふとん打直し

お手持ちのふとんが「ふわふわ」に。わたを打直しておふとんを作り直すと「ふわふわ」に生まれ変わります。

介護 寝具 ギフト

岸本ふとん店

大麻東町13-9 (13丁目バス停前)

TEL (011) 386-8322

羽毛ふとんの リフォームも!!

8月からの各種証書の更新

- **障がいをお持ちの方** **要申請**
 自立支援医療(更生医療) 受給者証…有効期限は7/31日です。更新希望の方は申請をお願いします。
 閩福祉課 ☎ 381-1031
- **国民健康保険の加入者**
 国民健康保険証(兼高齢受給者証)…7月中に新しい証を郵送または窓口でお渡しします(窓口受け取りの方は別途通知)。
 ※70歳以上75歳未満の方は高齢受給者証と一体化した保険証です。
 特定疾病療養受療証…7月中に新しい証を郵送します。
 ※平成27年中の所得申告が済んでいない方は申告が必要です(70歳未満の方のみ)。**要申請**
 限度額適用(・標準負担額減額)認定証…更新希望の方は申請をお願いします。受付開始は7/15(金)です。**要申請**
 ※平成27年中の所得申告が済んでいない方は申告が必要です。国保証と本人確認書類を持参。
 閩国保年金課 ☎ 381-1028
- **医療費助成制度の利用者**
 重度心身障がい者・ひとり親家庭等・乳幼児等の各医療費受給者証…引き続き対象となる方には7月下旬に新しい証を郵送します。
 ※7/31日まで受給資格のなかった方でも、平成27年中の所得や控除額の状況で対象となる場合があります。該当すると思われる方はお問い合わせください。
 ※ひとり親家庭等医療費助成制度は、お子さんが18歳以上で学生または無職などで親が扶養している場合は、引き続き助成の対象となります(20歳の誕生日が限度)。該当の可能性がある方に案内を郵送しています。申請されていない方はすみやかに手続きをしてください。
 ※入院などで医療費が高額になるときは、事前に「限度額適用認定証」や「限度額適用・標準負担額減額認定証」の交付申請を行い、医療機関の窓口などに健康保険証・医療費受給者証と併せて提示しましょう。申請手続きなどの詳細は、加入している健康保険組合などでご確認ください。
 閩医療助成課 ☎ 381-1403
- **後期高齢者医療制度の利用者**
 被保険者証…7月下旬に新しい証を郵送します。
 ※一部負担金の割合は、現役並み所得者の世帯が「3割」、それ以外の方は「1割」です。
 限度額適用・標準負担額減額認定証…7月下旬に新しい証を郵送します(過去に申請があり、平成28年度住民税非課税世帯の方のみ)。
 ※新規の申請も随時受け付けています。
 閩医療助成課 ☎ 381-1403

募集・試験



野幌地区都市緑地等整備検討委員会 市民委員の募集

野幌駅周辺に残された貴重な緑空間である鉄道林などを、市民の憩いの空間として整備保全するための検討を行います。

応募用紙に必要事項を記入のうえ、7月20日(水)(消印有効)までに郵送、ファクス、Eメールまたは持参。※募集要項・応募用紙は市役所別館2階都心整備課、本庁舎1階情報公開コーナーのほか情報図書館、各公民館、豊幌地区センターで7月1日(金)から配布。市ホームページからも入手可。希望者には郵送対応。

任期：8月～平成29年6月(予定)。
 報酬：1回の出席につき5800円(予定)。

応募資格：○市内に在住または通勤、通学している満18歳以上(平成28年8月1日現在)で、都心の緑空間についてアイデアのある方。
 ○主に平日の日中に開催予定(4回程度)の委員会に参加可能な方。

○法令または条例などに基づき江別市が設置している審議会など(審議会そのほかこれに準ずるものを含む)の委員を3つ以上兼任していない方(7月1日現在)。

募集人数：2名以内。申込多数の場合は男女比を考慮した公開抽選を実施。

☎ 都心整備課 千 067-8674
 高砂町6 ☎ 381・1082
 ☎ 381・1074
 ✉ toshin@city.ebetsu.lg.jp

墓所の第二次使用申し込み

市営墓地やすらぎ苑の使用申し込みを開始します。

☎ 7月25日(月)～8月12日(金)。
 ☎ 1年以上住民登録がある方で、亡くなった親族の焼骨を管理し3年以内にお墓の建立を予定している方。案内書などは市民生活課で配布しているほか、市ホームページからも入手可。



☎ 市民生活課生活衛生係
 ☎ 381・1094

暮らし



夜間証明交付窓口

昼間窓口に来ることができない方へ、毎週火曜日と木曜日の20時まで証明書の交付ができます。税証明・所得証明の発行には昼間に電話などで市民税課への予約が必要です。

● **夜間窓口で可能な手続き**
 ・住民票の写し(広域交付を除く)の交付

・印鑑登録証明書の申請、交付
 ・印鑑登録申請
 ・戸籍全部(個人)事項証明などの申請、交付

※転入転出などの異動届はお受けできません。

江別で創業
58年

新築・リフォームの船木です

ごまかません

損をするか得をするか お客様は業者選びから! お互いに納得して良いものをつくりましょう!
 現場の技術者が、見積りから工事完成まで責任をもって対応させていただきます。 安心です

創業58年!



お気軽にご相談下さい。

特定建設業/1級建築士事務所
船木建設
 株式会社
 江別市元江別本町20-1(3番通り6丁目角)
 TEL(011)382-3353

自社の女工が直接施工 押し売りはしません!

みてみて展示場 4月~10月 月~土 9:00~17:00
 住宅相談(お気軽に来てください。お電話ください!)

工事代金は完成後。500万円以下 前金、手付金はいたしません。

●各種証明書請求・印鑑登録の際などの本人確認書類

次のいずれかを提示してください。
①運転免許証、パスポート、マイナンバーカードなど官公署が発行した顔写真付きの書類(1点)。
②健康保険証、年金手帳、各種受給者証などの書類(顔写真なしの書類は計2点、印鑑登録は3点)。
③毎週火・木曜日17時15分〜20時(祝日を除く)。

所市役所本庁舎1階 戸籍住民課窓口。

▼通常の証明発行料金と同じ。
戸籍住民課 ☎381・1020
市民税課 ☎381・1012

給排水設備工事は指定業者に申し込みを

給排水設備の工事を行うときは、江別市に登録している給水装置工事業者または排水設備工事業者(指定業者)にお申

善意に感謝します

今年4月中にご寄附いただいた個人・法人・団体で、公表に同意の皆さんです。

ふるさと納税 240件 322万2千円
※氏名などは市ホームページに掲載。

教育事業寄附 吉田 稔様 30万円

物品寄附 草野作工(株)様 15台
災害時避難所用暖房器具

詳細 契約管財課 ☎381-1147

ビンゴショップやまもと、長井学園錦町ワークサポート陽だまりの郷、ホームマツ江別店・上江別店・スパーデポ元江別店)へ。
☎ダンボール式・密閉式・コンポスト容器購入の先着150名。※一世帯、

家庭でもできるストレッチ。筋トレを学び、江別オリジナルのリズムエクササイズ「E・リズム」で楽しみながら体を動かします。動きやすい服装で上靴(必須)、バスタオル、タオル、飲み物を持参。講師は地域ワエルネス・ネット フィットネスインストラクター。直接会場へ。主催・江別地区地域健康づくり推進員会。共催・保健センター。
☎7月11日(月)10時〜12時。

●閉じ込め防止のポイント!
○施錠はキーを手に持ち確実に。
○トランク内にキーを置き忘れないように注意。
○車のキーやリモコンキーは子どもに渡さない。
○消防署で行う救出は窓などを破壊しますので、緊急性がある場合を除き専門業者への依頼をおすすめします。
☎消防署消防課救助係 382・5479

生ごみ堆肥化容器の購入助成

堆肥化容器の購入を助成しています。購入前に申請書を提出(市ホームページから入手できるほか、生活環境部環境室、市役所本庁舎、市役所大麻出張所、水道庁舎証明交付窓口、野幌鉄南地区センター、豊幌地区センターでも配布)。
申請書の提出後に届く委任状を持参し市内登録販売店(リ

年度につき一度の助成に限る。
▼千円(助成額)。
☎383・4211

解体工事・建設工事のときは「分別」とリサイクルを

一定規模以上の建築物の解体工事や建築工事などを行う際には、特定の建設資材を分別解体し、再資源化することが建設リサイクル法で義務付けられています。届け出を怠ると罰せられる場合があります。対象などについてはお問い合わせください。
☎建築指導課建築指導係 381・1042

※9時50分集合。所青年センター。
▼1000円(傷害保険含む)。
☎保健センター ☎385・5252

子どもの車内閉じ込めに注意!

冷房の効かない車内に子どもが閉じ込められた場合、熱中症などの理由で死に至る危険性があります。短時間でも車内に幼い子どもだけを残さないでください。



施工保証 安心の施工保証付

当社独自基準の安心無償保証

一般社団法人 日本石材産業協会 認定

お墓ディレクター3名在籍

墓石診断・相談を無料で承ります



墓石用特許 特殊ゲル

免震工法

地震の揺れを抑制し安心墓石

どんな事でもご相談下さい!!

お墓新設・建て替え・補修 移転や墓所返還の解体工事

お墓無料相談ダイヤル ☎0120-38-3159

有限会社 鈴木石材工業

http://www.stone-suzuki.co.jp

◆本社・工場 TEL 382-3159 江別市高砂町25-13
◆霊園前営業所 TEL 380-1114 江別市いずみ野39-4

ハチの季節です

飛び回るハチは、巣が見つからないと駆除できません。ハチをよく見かける場合、巣がないか庭などをご確認ください。駆除は、敷地所有者が専門業者に依頼しましょう(有料)。



◀公園や道路などの市有地に巣を見つけたら、施設管理者へご連絡ください。

☎環境課自然環境担当 ☎381-1046

暮らし



7月は河川愛護月間 河川は大事に使いましょ

河川の損傷や河川敷地にゴミを捨てると、政令により3か月以下の懲役か20万円以下の罰金が科せられます。河川敷地を使用したい場合は、必ず河川管理者へご相談ください。

岡 治水課治水係 ☎383・5900
※河川管理者：北海道開発局札幌開発建設部 ☎382・2358
北海道空知総合振興局札幌建設管理部 ☎561・0201

スプレー缶やライターは危険ごみです

「燃やせるごみ」「燃やせないごみ」の中に「危険ごみ」がま

健康・福祉



国保加入者のミニドック

検査内容は血液検査、尿検査、心電図、胸部X線検査、胃部X線(バリウム)検査、便潜血検査など。ミニドックと短期人間ドック、脳ドック、特定健診は重複して同一年度内に受診できません。

☎9月30日(金)9時～11時20分。所市民会館。

☎30歳以上の江別市国保加入者。先着35名。¥2500円。
☎7月25日(月)～8月19日(金)に電話が直接。
☎国保年金課国保健診係 ☎385・4620

特別児童扶養手当と児童扶養手当

●特別児童扶養手当
身体や精神に障がいのある20

じつていると、火災や爆発の危険があるため収集できません。ごみは正しく分別し、スプレー缶、ガスカセット缶、ライターはできるだけ使い切り、穴は開けずに「危険ごみ」の収集日にごみステーションに出してください。

☎環境課自然環境担当 ☎381-1046

健康・福祉

国保加入者のミニドック

検査内容は血液検査、尿検査、心電図、胸部X線検査、胃部X線(バリウム)検査、便潜血検査など。ミニドックと短期人間ドック、脳ドック、特定健診は重複して同一年度内に受診できません。

☎9月30日(金)9時～11時20分。所市民会館。

☎30歳以上の江別市国保加入者。先着35名。¥2500円。
☎7月25日(月)～8月19日(金)に電話が直接。
☎国保年金課国保健診係 ☎385・4620

特別児童扶養手当と児童扶養手当

●特別児童扶養手当
身体や精神に障がいのある20

ご存じですか？ 成年後見人制度

認知症や知的障がい、精神障がいなどにより、判断能力が十分でない人の代わりに後見人などが財産管理や契約行為を行い、日常生活を法的に保護するしくみです。申し立ては、4親等以内の親族が家庭裁判所に行います。制度を利用したくても特別な事情などにより、申し立てをする2親等以内の親族がいないうちに、成年後見人制度の利用を公的に支援する制度を設けています。

☎(高年齢者)介護保険課高齢福祉係 ☎381・1067
(障がいのある方)福祉課障がい福祉係 ☎381・1031

7月25日(月)は ふれあい入浴デー

毎月第4月曜日は公衆浴場の無料開放。各浴場の通常営業時間内。

浴場名	住所・電話番号
栄湯	向ヶ丘 6-16 ☎382-2720
花仙湯	一番町 12 ☎382-3568
清美湯	あけぼの町 14-13 ☎382-2978
東の湯	野幌東町 13-14 ☎383-7396
松の湯	弥生町 34-16 ☎382-5366

☎市内在住の65歳以上の方と介添者。☎介護保険課高齢福祉係 ☎381・1067

ERAは世界の不動産ネットワークLIXILグループのメンバーです。
江別エリアの不動産のことなら外山不動産にお任せください。
安心取引の不動産No.1サービス <http://www.tfinc.co.jp>
北海道知事免許石符(7)第4734号
株式会社 **外山不動産**
〒067-0063 江別市上江別西町3-15
☎0120-215-915
TEL 384-5761 FAX 382-5478
賃貸管理・リフォームの事なら... **外山ホーム** 国土交通大臣(1)第588号

おかげさまで
江別で
47年
屋根・外壁の事なら
お気軽にご相談下さい
屋根・外壁工事 **点検・メンテナンス**
当社は「美味しい江別」のプロジェクトを応援しています
エクステリアのことなら
株式会社 **藤原板金**
電話・インターネットにて受付中!
江別市江別太686番地10
TEL.011-383-1293
<http://www.yoiyane.com>

記号の
説明

日…日時 所…会場
申…申込方法・申込先

対…対象・定員 ¥…料金
問…詳細 FAX…ファクス

☒…Eメール 田…ホームページ

医療費通知の送付

後期高齢者医療制度では、平成28年1月～6月受診分(9月発行分)から全ての被保険者の方に医療費の通知を送付します。医療費の推移が確認できますので、健康管理に活用ください。発行時期は9月と翌3月です。

※この通知は確定申告などの「医療費控除」の領収書の代わりとすることはできません。
☎医療助成課高齢者医療係
☎381・1403

徘徊高齢者 位置検索サービス

高齢者が徘徊症状などで行方が分からない場合に、現在位置を検索できる位置情報端末機を貸し出します。※台数制限あり。
☎市内在住で、認知症の症状がある方を介護している家族および認知症を発症している本人。
¥月額1296円。☎申請書に必要事項を記入のうえ提出。介護保険課高齢福祉係 ☎381・1067

高齢者のための 「SOSネット」

認知症などで高齢者の行方が分からなくなった時には、できるだけ早く江別警察署(☎382・0110)

に連絡を。警察は、捜索協力機関(タクシー会社など)と連携し、早急な発見、保護に努めます。連絡時は次の情報を伝えてください。
①届出者の氏名と連絡先。
②行方不明者の氏名・生年月日・住所、体格や服装などの特徴。
③不明になった日時や場所。
④過去の行方不明歴。
☎介護保険課 ☎381・1067

高齢者向け 臨時福祉給付金

平成27年度の市民税が非課税で昭和27年4月1日以前生まれの方(課税者の扶養親族や生活保護受給者などは除く)1人当たり3万円が支給されます。対象の方には申請書を送付していますが、届かない方はお問い合わせください(申請期限8月1日(月)。平成27年1月2日以降に転入した方は、転入前の市区町村にお問い合わせを。
☎臨時福祉給付金等事務室
☎381・1092

目の健康講座

目に関する正しい知識の普及と啓発。演目は①糖尿病から目を守るために(今泉寛子先生)。
②緑内障ってナニ?(陳進輝先生)。当日直接会場へ。主催・

事業者向け

催しでの火器使用は届出を

お祭りやイベントなどで、火器器具(コンロ、グリドル、ストーブ、発電機など)を使用する露店を開く場合は、消火器の準備と消防署へ事前の届出が必要です。対象は市民まつりや秋季例大祭をはじめ、大学祭、集客・販売イベントなど。近親者とのバーベキューや自治会の催しなど、個人的な集まりは除かれます。対象外の催しも、安全のため消火器や水バケツなどの準備をおすすめします。
☎消防署予防課 ☎382・5430



糖尿病教室

糖尿病の分かりやすいお話。どなたでも参加可。直接会場へ。
☎①7月13日(水)糖尿病と合併症(三川原総合内科医師)、飲み薬の話(多田薬剤師)。
②7月27日(水)外食について(山口管理栄養士)、トークコーナー「糖尿病に関する簡単なクイズ」などを交えてのお話。今回のテーマは「外食について」。15時～16時。¥無料。
☎所 岡市立病院(2階講義室)
☎382・5151

元町アンビシャスプラザ 入居企業の募集

起業家などの活動を支援するための入居費用が安価な業務施設です。現在、2室の入居企業を募集中です。随時見学可。

☎元町11・5。¥賃料(月額・消費税込)51・39㎡の部屋：7万9921円。37・14㎡の部屋：5万7759円。
☎企業立地課 ☎381・1087

納税はお済みですか？

固定・都市計画税 第2期 8/1(月)
国民健康保険税 第2期
夜間納税窓口 毎週木曜日(祝日除く)20:00まで
日曜納税窓口 7/31(日)10:00～15:00
☎座振替の利用をおすすめしています
☎納税課 ☎381-1013

市内中学生から応募のあった税に関する標語
「税金は国を動かす ガソリンだ」
江別市長佳作・江別第一中学校
吉村航也さんの作品

お車でお困りの事なら何でもおまかせ!! ●一般整備●車検●钣金塗装(各種保険取扱)●新車、中古車販売・買取

エアコンの風、ぬる～くないですか?
そんな時はエアコンガス補充!
エアコンの風、臭～くないですか?
そんな時はエアコンフィルター交換!

当社にお気軽に御相談下さい

心の通うサービスがモットーの **江別協同自動車株式会社**

江別市一番町1番地

国道12号線沿いのローソン左折、市立病院の手前
お盆、年末年始は全休



お気軽にお電話下さい。 **本社・工場 TEL.382-1100 ★ 車輛販売 TEL.384-2888**

飼いの首輪などに鑑札や名札を付け、散歩や運動のときは、リードを2m以内で持つて下さい。また猫は室内で飼うようにしましょう。(市民生活課生活衛生係 ☎381・1094)